

# 會訊 7

2022年12月 | DECEMBER 2022

仅供会员内部阅读，非卖品



## 回顾与展望

■ 会长 林关浩

**时**光荏苒，岁月如梭。2022年即将过去，我们将迎来新的一年。

回顾这一年，本会各方面的发展令人鼓舞：会所装修到美仑美奂、会员大会顺利选出新届的理事、东南亚运动会我国选手勇夺金牌为国争光的光辉历程、三庆活动的完美结束等……，在此我就不赘述了。

由于疫情的影响，本会的活动停顿了一年多。这对发展我国的象棋事业可说非常不利。如今防疫措施解封，象棋的活动也开动起来，生气勃勃。

但是，一切顺利不是从天而降的！那是因为新的理事会，大家团结一致，同心同德，共同努力为象棋事业打拼的成果。前会长李锡森、永久名誉会长孙敬亭、永久名誉会长云伟龙及一批热心的名誉会长，中国白酒协会、新加坡茶阳（大埔）会馆、新加坡宗乡总会等，秉承发扬棋文化，弘扬棋艺的立场和宗旨，大力支持，为狮城棋坛谱下美丽的篇章。在此，我谨代表本会向以上热心人士和机构，表达深切的谢意。

2023年将迎来更大的挑战。5月份在柬埔寨举办第32届东南亚运动会、8月份在泰国曼谷举办第21届亚洲象棋锦标赛、9月份在中国杭州举办的第

19届亚运会和12月份在美国休斯顿举办第18届世界锦标赛。四方群英养精蓄锐，期待华山论剑，争取最高的荣誉。

新加坡的象棋国手和选手都是业余的，究竟要花多少自己的时间和努力，进行严格培训，方能与各方群雄抗衡？新加坡体育理事会注意到这个问题，已经作出指示，如果棋手的水准符合遴选标准，他们将每月拨款资助此棋手加强训练，为期一年。这是一个栽培高手的实际操作。

好消息传来，希望国手们能好好珍惜机会。在此，我勉励年轻的象棋高手，充份了解目前我们象棋的地位，今非昔比，努力加油迈向正确的方向，你将会有成功的一天。

另一方面，随着会所的装修，我们希望更多棋人参加会员。也许，有人会问：“我参加会员有什么好处？”我觉得换个方式来问更好：“我参加成为会员，如何效力象总？如何才能更好的为象总贡献？”

最后，我祝愿本会会务发展蒸蒸日上，梅桔天地万紫千红。恭祝大家新年快乐，身体健康，棋运亨通，万事如意！

# 新加坡象棋总会 2022年会务报告

随着COVID-19疫情的社交限制逐步放宽，新加坡象棋总会今年的活动也渐趋频繁。下表列出今年年初以来本会的主要活动。

日期	活动
12/2/2022	在会所举行新春团拜
18-20/2/2022	本会派队参加2022元宵节“千百禾杯”象棋网络国际邀请团体赛。共有16支队伍参赛，象总队获得第5名。
23-27/2/2022	举办第三届狮城五粮液“楚汉智谋”象棋比赛，吴宗翰夺得冠军。
13-20/3/2022	举办第二届擎天杯棋王赛。刘亿豪蝉联冠军。
16/4-2/5/2022	举办第61届孙文广杯全国象棋个人赛。A组前4名为吴宗翰，刘亿豪，张重义，徐道嵘；B组前4名为林俊任，张舜，郑晨曦，庄奕扬。
14-20/5/2022	我国代表在越南举行的第31届东南亚运动会中获得优良成绩。吴宗翰夺得东南亚运动会第一面男子个人赛金牌，吴兰香得女子个人铜牌。吴宗翰和刘亿豪夺得快棋团体赛铜牌，刘亿豪和吴兰香则夺得超快棋团体赛银牌。
1/7/2022	假千禧楼（公务员俱乐部）举行庆祝理事就职，东南亚运动会庆功及全国赛颁奖礼的三庆晚宴。大会嘉宾为政务部长沈颖女士。
16/7/2022	本会协办之公务员象棋团体赛在武吉巴督联络所举行。
31/7/2022	为配合种族和谐日，本会假碧山民众俱乐部举行第2届“曾士生”杯图形象棋公开赛。该比赛由新加坡白酒协会赞助。比赛结果，来自马来西亚的象棋大师杨天任夺得冠军。
6-7/8/2022	吴宗翰代表本会参加并夺得2022年一带一路深圳象棋国际邀请赛海外组冠军。
11/8/2022	在会所举行国庆聚餐。出席嘉宾包括名誉顾问曾士生，永久名誉会长云伟龙，孙敬亭，名誉会长梁佩玲女士，前会长李锡森，全体理事，行政经理，棋坛前辈陈团生，王兴南，棋友站友谊赛负责人及得奖棋手等。
20-21/8/2022	本会派队参加2022年中国-东盟象棋国际邀请赛。我国棋手在此项比赛中取得不俗的成绩：男子组吴宗翰和刘亿豪分别获得个人第6和第15名，团体赛第4名（成员为吴宗翰，刘亿豪，张重义，周劲程），女子组陈茗芳获得个人第12名。
5-8/9/2022	本会派棋手参加2022年谢侠逊杯象棋国际网络公开赛。吴宗翰获得男子组第2名，陈茗芳获得女子组第7名。
18-21/9/2022	2022年上海杯象棋大师公开赛（海外组） 比赛已经在9月21日圆满结束，吴宗翰，吴兰香分别夺得男子组和女子组第2名。
1-2/10/2022	本会派队（赵金山，刘亿豪，陈茗芳）参加2022年“千百禾”杯象棋国际团体邀请赛。在16支参赛队伍中排名第8。
23-30/10/2022	本会派出吴宗翰，刘亿豪，吴兰香和陈茗芳参加在古晋举行的第17届世界象棋锦标赛。吴兰香获得女子个人第3名，刘亿豪和吴宗翰组合获得男子团体第5名。
9/11/2022	由茶阳会馆赞助的第17届茶阳杯全国小学校际赛在菩提学校举行。裕廊小学获得公开组冠军，初小组冠军为菩提小学A队。
20/11/2022	宗乡总会杯青少年象棋赛将在11月20 在宗乡总会礼堂举行。报名人数已接近200人。
10-18/12/2022	第9届“图隆杯”全国象棋公开赛将在本会会所举行。

# 第17届世界象棋锦标赛

## 我棋手 **吴兰香** 夺女子季军 **吴宗瀚** **刘亿豪** 团体赛第5名



女子个人赛季军、我国选手吴兰香（左）从亚象联永久名誉会长刘为强手中接过奖杯。



“2022年第17届世界象棋锦标赛”11月24日至30日，在马来西亚砂劳越“猫城”古晋举行。

我国选手吴兰香在女子个人赛中，夺得季军；而吴宗瀚和刘亿豪的组合，则获得团体赛第5名。

这次出征世锦赛的我国队伍由本会学务主任翁文龙带队，他也是世象联学务委员会主任，团员有本会秘书长欧木顺（特派裁判员）、男棋手

吴宗瀚和刘亿豪，女棋手吴兰香和陈茗芳。

共有15个国家及3个地区，114名选手参加比赛。这些国家或地区是泰国、日本、加拿大、菲律宾、西马、东马、中国大陆、中华台北、中国香港、美国、汶莱、印尼、英国、越南、俄罗斯、芬兰、荷兰和我国等。

选手方面，男公开36名、女公开20名、U16男20名、U16女14名、U12男18名及U12女6名。

“2022年第17届世界象棋锦标赛”承办方



新加坡象棋总会会长林关浩（中）机场送机。左起刘亿豪、领队翁文龙、秘书长欧木顺、陈若芳（左5）、吴兰香及其千金、吴宗瀚。

是东马象棋总会，筹办方则是古晋象棋公会和三马拉汉象棋公会。开、闭幕礼和赛场都在古晋帝宫酒店举行。

砂劳越旅游、创意产业和表演艺术部长拿督斯里阿都卡林受邀为开、闭幕典礼主宾，因事未克出席，开幕礼的致词由砂劳越会议局执行长阿米利亚代读，而闭幕礼则由该部常务秘书拿督许赞麒代读。

在两次致词中，部长都表示中国象棋是极

具内涵和复杂的智力运动，更能追溯到久远的中国历史。

他表示，象棋能让棋手全身心都沉浸在高深的策略思考里，同时又要求一个人的极度自律，这有助于年轻人成为一个富有专业素养的社会精英。

部长呼吁和鼓励年轻人踊跃参与象棋比赛，从中受益，同时可将象棋的谋略、策略、技巧发挥在生活的个人成长和品格建设。



古晋象棋公会秘书长陈奕霖（左）和主席曾令威夫人温秀兰（右）亲自到机场迎接我国代表队。



古晋象棋公会由该会主席曾令威（右3）带领的部份工作人员合影。左起裁判长刘杏华、总设计师郑国良、余欣如、温秀兰、秘书长陈奕霖和黄学谦。

开幕礼上，世界象棋联合会主席霍震霆在致词时欢迎和感谢各地棋手来参加本届比赛，并指出象棋让大家智慧交流，增加了彼此之间的友谊和尊重。

出席开、闭幕礼的嘉宾还包括世象联第一副主席朱国平、亚象联永久名誉会长拿督斯里刘为强太平局绅、砂劳越华总总会会长拿督黄良杰、古晋省华人社区最高领袖天猛公拿督陈如飞等。

“第18届世界象棋锦标赛”2023年在美国

休斯顿举行，世象联第一副主席朱国平代表世象联将会旗移交给美国代表。

较早时，“2022年第17届世界象棋锦标赛”筹委会主席曾令威指出，本届世锦赛原是在2021年举行，由于冠病疫情的影响而延后2022年举行。

他说：“本届赛事除了常规赛，另增办‘快棋赛’、‘世界象棋论坛’，其中包含‘世界象棋锦标赛现场线上直播讲棋’，由中国特大王斌



在世界象棋锦标赛的赛场上，我们经常遇见这两位老外，左边的是芬兰选手（56岁），右边是美国选手（78岁）；他们都是认识了象棋后，就爱上它了，两人“走”象棋已超过12年了。

# 新加坡象棋总会

和香港的上届亚军特大黄学谦直播、世界棋规讲座会、等。”

“2022年第17届世界象棋锦标赛”男、女个人冠军都由中国大陆的选手包揽，男子冠军是中国的棋王王天一获得，女子冠军则是左文静。

29岁的湖北姑娘左文静是第一次出国比赛，第一次参加世锦赛即获得冠军殊荣。

其实，左文静说：“之前，我在国内，先后获得三届的‘全国智力运动’冠军、两次亚军。”

左文静8岁开始学棋，12岁拜师特大柳大华大师学棋。第一次出国参赛就如此有所斩获，心情愉悦自在话下。

以下是“第17届世界象棋锦标赛”和“快棋”成绩。



第17届世界象棋锦标赛男女个人冠军，左为左文静，右为王天一。

云蛇比赛编排软件

## 第17届世界象棋锦标赛成绩表

裁判长: 刘杏华

比赛时间: 2022年10月24日-28日

组别: 女子个人 Women Individual  
比赛地点: 东马来西亚沙拉越古晋

编号	单位	姓名	第1轮		第2轮		第3轮		第4轮		第5轮		第6轮		第7轮		对手分	直胜	胜局数	后手胜局数	后手局	最高对手分	犯规	名次逆比	名次
			对手	积分	对手	积分	对手	积分	对手	积分	对手	积分	对手	积分	对手	积分									
15	中国 CHN	左文静 ZUO WENJING	16	2	*8	4	14	6	*17	8	*3	9	10	11	*11	13	57		6	3	3	11			1
3	中国 CHN	陈幸琳 CHEN XINGLIN	4	1	*5	3	11	5	*14	7	15	8	*17	10	*10	11	62		4	1	3	13			2
14	新加坡 SGP	吴兰香 NGO LAN HUANG	13	2	*1	4	*15	4	3	4	*7	6	19	8	*2	10	58		5	2	3	13			3
10	越南 VIE	阮黄燕 NGUYEN HOANG YEN	9	2	*11	4	17	5	*4	7	1	8	*15	8	3	9	63		3	1	4	13			4
4	越南 VIE	黎氏金莺 LE THI KIM LOAN	*3	1	6	3	*9	5	10	5	*19	6	2	7	*17	9	55		3	1	3	11			5
11	中华台北 TPE	彭柔安 PENG, JOU-AN	12	2	10	2	*3	2	*8	4	5	6	*1	8	15	8	60		4	2	4	13			6
1	中国香港 HKG	林嘉欣 LAM KA YAN	*2	2	14	2	*7	4	19	5	*10	6	11	6	*6	8	54		3	0	3	10			7
19	马来西亚 MAS	李雯宜 LEE MUN YEE	20	2	*17	2	8	4	*1	5	4	6	*14	6	*7	8	49		3	2	3	10			8
17	新加坡 SGP	陈名芳 FIONA TAN MIN FANG	*18	2	19	4	*10	5	15	5	*6	7	3	7	4	7	56		3	1	4	13			9
8	美国 USA	殷美娴 ANNA YIN	*7	2	15	2	*19	2	11	2	12	4	*13	6	5	7	52		3	1	4	13			10
2	东马 MAS EAST	詹敏珠 CHIENG MING CHOO	1	0	*13	2	20	4	*5	4	9	6	*4	7	14	7	47		3	2	4	10			11

\*号代表先手

裁判长(签名):

编排长: 黄义熙

第17届世界象棋锦标赛成绩表

裁判长: 刘杏华  
比赛时间: 2022年10月24日-28日  
比赛地点: 东马来西亚砂拉越古晋

组别: U16男子组 U16 Boys  
比赛地点: 东马来西亚砂拉越古晋

组别: U16女子组 U16 Girls  
比赛地点: 东马来西亚砂拉越古晋

组别: U12男子组 U12 Boys  
比赛地点: 东马来西亚砂拉越古晋

组别: U12女子组 U12 Girls  
比赛地点: 东马来西亚砂拉越古晋

云伦比赛编排软件

第十七届世界象棋锦标赛男子团体成绩表

17<sup>th</sup> World Xiangqi Championship Men's Team Results Table

代表队	代号1	姓名1	名次1	代号2	姓名2	名次2	名次和	团队名次
越南 VIE	3	阮成保 NGUYEN THANH BAO	3	19	赖理兄 LAI LY HUYNH	4	7	1
中国 CHN	21	王天一 WANG TIANYI	1	27	王廓 WANG KUO	7	8	2
中国香港 HKG	1	冯家俊 FUNG TONY GA ZEN	2	25	郑彦隆 CHENG YIN LUNG	10	12	3
美国 USA	11	LE QUANG NHAT	6	33	李铭坚 MINGJIAN LI	11	17	4
新加坡 SGP	9	刘亿豪 LOW YI HAO	9	5	吴宗翰 ALVIN WOO TSUNG HAN	12	21	5
马来西亚 MAS	34	黎德志 LI DEZHI	8	30	沈毅豪 SIM YIP HOW	14	22	6
中华台北 TPE	13	葛振衣 GE, JEN-YI	5	23	赵奕帆 CHAO, YI-YIFAN	21	26	7
东马 MAS EAST	2	郑义霖 CALVIN TAY YELIN	15	6	叶乃传 YEK NAI TUONG	17	32	8
菲律宾 PHI	15	庄宏明 CHONG HEUNG MING	13	7	洪家川 HONG CHIA CHUAN	20	33	9
日本 JPN	17	可儿宏晖 KANI HIRO						10
泰国 THA	22							11

第十七届世界象棋锦标赛男子个人成绩表

17<sup>th</sup> World Xiangqi Championship Men's Individual Results Table

代号 No.	代表队 Team	姓名 Name	第1轮	第2轮	第3轮	第4轮	第5轮	第6轮	第7轮	第8轮	第9轮	对手积分	直胜	后手胜局数	后手局数	强对手局数	犯规	名次
21	中国 CHN	王天一 WANG TIANYI	22	30	3	34	5	9	7	1	9	27	11	25	12	19	13	1
1	中国香港 HKG	冯家俊 FUNG TONY GA ZEN	2	2	3	3	7	5	23	7	21	7	19	8	33	10	25	12
3	越南 VIE	阮成保 NGUYEN THANH BAO	4	2	*1	3	5	5	25	6	27	7	9	13	10	30	12	19
19	越南 VIE	赖理兄 LAI LY HUYNH	20	2	*13	4	25	5	27	6	33	7	*1	8	15	10	21	11
13	中华台北 TPE	葛振衣 GE, JEN-YI	*14	2	19	2	*11	4	34	4	*2	6	31	8	*3	9	27	10
11	美国 USA	LE QUANG NHAT	12	0	*8	2	13	2	6	2	22	4	*24	6	17	8	*33	10
27	中国 CHN	王廓 WANG KUO	28	2	*17	4	*23	6	19	7	*3	8	21	8	*30	9	*13	10
34	马来西亚 MAS	黎德志 LI DEZHI	33	1	*32	3	21	3	*13	5	9	5	*16	7	5	8	*23	10
9	新加坡 SGP	刘亿豪 LOW YI HAO	*10	2	15	3	*30	5	21	5	*34	7	3	7	*6	9	31	11
25	中国香港 HKG	郑彦隆 CHENG YIN LUNG	*26	2	35	4	*19	5	3	6	*15	8	33	9	*21	10	*1	10
33	美国 USA	李铭坚 MINGJIAN LI	*34	1	31	3	*15	4	2	6	*19	7	*25	8	1	8	11	8
5	新加坡 SGP	吴宗翰 ALVIN WOO TSUNG HAN	*6	2	7	3	*3	3	18	5	*30	6	23	7	*34	8	2	9
15	菲律宾 PHI	庄宏明 CHONG HEUNG MING	16	2	*9	3	33	4	*17	6	25	6	6	7	*19	7	*12	9
30	马来西亚 MAS	沈毅豪 SIM YIP HOW	29	2	*21	3	9	3	*32	5	5	6	*20	8	27	9	3	9
2	东马 MAS EAST	郑义霖 CALVIN TAY YELIN	1	0	*4	2	12	4	*33	4	13	4	*28	6	20	8	*5	9
17	日本 JPN	可儿宏晖 KANI HIROAKI	*18	2	27	2	*22	4	15	4	*7	5	14	6	*11	6	35	8
6	东马 MAS EAST	叶乃传 YEK NAI TUONG	5	0	*16	1	28	2	*11	4	12	6	*15	7	9	7	8	20
22	泰国 THA	阮家名 RATTAL LOKUTARAPOL	21	0	*29	2	17	2	*12	2	11	2	*26	4	24	6	*36	8

裁判长: 刘杏华

编排长: 黄义熙

# 2022年桂林市象棋网络团体邀请赛落幕 新加坡象棋总会夺得冠军

**2022**年“体彩杯”象棋网络团体邀请赛于11月29日落下帷幕。

经过两天18场的激烈角逐，新加坡象棋总会夺得冠军。

本次比赛由桂林市体育局主办，一共吸引了来自德国、英国、意大利、白俄罗斯、新加坡、马来西亚、中国等7个国家的17位选手参赛，包含多位世界顶级选手。其中，有世界锦标赛前三甲获得者4人，包含三位象棋国际特级大师，分别是德国濮方尧、英国田荷和新加坡吴兰香，还有国际大师陆建楚，国际棋联大师周子涵，新加坡国家大师刘亿豪，意大利全国冠军朱岳平，中国象棋协会大师曾燕斌、石才贯，马来西亚青年冠军雷欣濂，白俄罗斯少年冠军卡尔拉玛乌，新加坡少年冠军张起硕，中国全国少年金奖获得者吕彦希等。

本次比赛每队每轮选派3名选手上场，其中2名成年选手、1名少年选手。采用天天象棋竞赛规则，每局20+10时限，进行单循环比赛。

欧洲象棋联合会和东道主中国桂林代表队取得开门红，分别以5:1和4:2战胜马来西亚和新加坡队，展现出强劲的实力。

第二轮欧洲象棋联合会对阵中国桂林队，新加坡迎战马来西亚。凭借首场胜利，此役欧洲象棋联合会和中国桂林队两支队伍无论谁取胜，将直接决定比赛冠军的归属，因此双方本轮争夺异常激烈。第一台英国国际特级大师田荷不负众望，采用激烈的顺炮开局挑起战争，率先为欧洲象棋联合会拿下一分。紧接着东道主第三台小将吕彦希还以颜色，眼看局势危急，沉着冷静献炮将军虎口夺得一子，为主队扳回一分。

对局室里顿时人满为患，众人连称精妙。第二台曾燕斌后手迎战意大利选手朱岳平，开局走

法积极很快形成车马三卒对红方车马双兵，无奈对方着法老练利用过河小兵边攻边守，逼迫黑方兑子解围。最终欧洲象棋联合会与中国桂林队握手成和，新加坡凭借女将吴兰香的胜利4:2战胜马来西亚。

两轮过后，欧洲象棋联合会和东道主中国桂林队积3分并骖领先，新加坡2分紧随其后，马来西亚暂无得分进账。最后一轮欧洲象棋联合会对阵新加坡，中国桂林队对阵马来西亚。岂料欧洲象棋联合会和中国桂林队最后时刻双双落马，东道主中国桂林队1:5大比分不敌马来西亚，新加坡凭借己方全国少年冠军张起硕的一记绝杀，以一胜二和的微弱优势惊险击败欧洲劲旅，积分反超夺取桂冠，欧洲象棋联合会遗憾获得亚军，中国桂林队季军，马来西亚第四名。

世界象棋联合会副秘书长薛忠先生、亚洲象棋联合会秘书长林关浩先生、马来西亚陆氏棋院院长巫鍊椿女士通过视频发来贺词。

林关浩先生对比赛的成功举办表示祝贺，他称赞本次比赛促进了各国棋艺交流，增进了大家的感情。

本次比赛参赛选手横跨欧亚大陆，水准之高，架起了世界各国文化交流的新桥梁，增进了棋艺交流。

(编者按：本文转载自桂林晚报，通讯员周熠报道，稍作删改)



# 第17届“茶阳杯”全国小学象棋校际赛闭幕



由新加坡象棋总会、菩提学校联办，新加坡茶阳会馆(大埔)赞助的第17届“茶阳杯”全国小学象棋校际赛于2022年11月9日上午在菩提学校大礼堂拉开帷幕，下午3时30分举行闭幕式。

茶阳会馆体育股主任曹长林先生主持颁奖。

较早时，象总会长林关浩致词时感谢茶阳会馆20多年来一直支持弘扬棋艺，令人钦佩。

林会长也提到下棋有很多的益处，值得提倡。另外，今日象棋的地位今非昔比。不但象棋走进学堂，也纳入东南亚运动会和亚洲运动会的比赛项目中，令人鼓舞。

以下为比赛成绩：

第十七届茶阳杯全国小学象棋校际赛						
公开组排名						
名次	学校	积分	对手分	胜局	局分	累积分
1	裕廊(O) JPS	5.5	19.5	5	24.0 - 12.0	18
2	菩提(O) MBS_Team A	5	21	5	28.0 - 8.0	19
3	公教(O) CHS_Team A	4	18.5	4	22.0 - 14.0	12
4	公教(O) CHS_Team B	4	18	4	20.0 - 16.0	14
5	德行(O) CPS	3.5	19.5	3	19.0 - 17.0	14
6	菩提(O) MBS_Team C	3	18.5	3	13.0 - 23.0	9
7	菩提(O) MBS_Team B	2	15.5	2	20.0 - 16.0	5
8	海星(O) MSHS_Team A	2	15.5	2	16.0 - 20.0	9
初小组排名						
名次	学校	积分	对手分	胜局	局分	累积分
1	菩提(L) MBS_Team A	5	23	5	26.0 - 10.0	18
2	公教(L) CHS_Team A	5	19	5	28.0 - 8.0	19
3	公教(L) CHS_Team B	5	19	5	26.0 - 10.0	15
4	公教(L) CHS_Team D	4	20	4	22.0 - 14.0	15
5	公教(L) CHS_Team C	3	22	3	20.0 - 16.0	12
6	海星(L) MSHS_Team A	3	19	3	12.0 - 18.0	10
7	德行(L) CPS	2	17	3	14.0 - 16.0	10
8	菩提(L) MBS_Team C	3	16	3	12.0 - 18.0	11



# 我的快乐就是 赞助“图隆杯”

第九届“图隆杯”全国象棋个人公开赛将于2022年12月10-18日在象总会所举行。消息一发布，已获得众棋友的热烈响应。11月5日周末的下午2时左右，在棋会办公室已有多人报名参加。

想不到，“图隆杯”赞助人亦是本会永久名誉会长何俊贤先生，此刻也踏进会所与我会面，同时还热情地惠赠一张支票志银\$1388，作为赞助比赛的部分费用。

说起如何组织这项比赛，可以参考拙文《南洋象棋战记》第290页“与何伟昌面对面”（专访第一届“图隆杯”全国象棋个人公开赛赞助人）一文。当年，何俊贤先生用他的原名何伟昌。

第一届比赛在2011年开始至2019年，连续办了8届，皆受到棋友踊跃参加；原因不仅是为了奖金，也是全国个人赛后，另一个可以让棋

手考验自己的实力，争取进级的良机。当年何先生赞助这项比赛的目的，就是希望看到许多年轻的棋手获得提升的机会，培育更多的象棋高手，开拓我国象棋事业的发展。

何俊贤表示，人生不如



意事十有八九，疫情带来的各种冲击，可能会影响很多原本赞助象棋活动的人。我说：“还好。赞助人如孙敬亭、李锡森、中国白酒云伟龙、茶阳大埔会馆、宗乡总会以及多位永久名誉会长或名誉会长等，仍热心棋艺，大力支持。另外，体育理事会非常重视我们对有潜质的年轻棋手的栽培，特别提供一元对一元的资助。”

我续说：“真是难得当您知道‘图隆杯’即将举办的消息，就热烈的支持和捐助，非常感谢。”

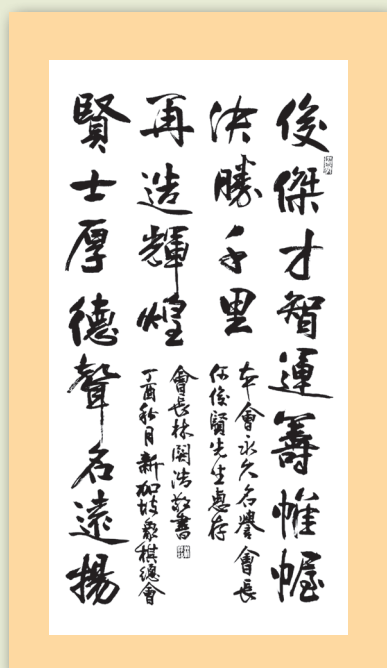
俊贤笑说“图隆杯”能复办是幸福的事，我的快乐就是赞助“图隆杯”！但由于个人力量不足，小小捐助，希望不要介意。

我说：“若对很有钱的人来说，这些捐助根本微不足道。但对一个为生活还在奔波的人，那可是掏心掏肺了！”

何俊贤再次提及多年前我赠送他的一幅书法，并表示谢忱！他非常喜欢并且放在他的脸书。我说这是应该的。

难得的一个下午聚会，何先生带来的不仅是一张支票，也带来无穷的精神力量与极大的鼓舞。让我们象总全体同仁，更有信心的走下去……。

林关浩于2022年11月5日



给俊贤的字画

# 阮国衡访问新加坡象棋总会 并品尝本地驰名的肉骨茶



左起陈茂然、陈团生、林关浩、阮国衡和陈弈秋

■ 林关浩

**2022**年10月29日，世界象棋联合会副主席阮国衡先生到新加坡旅游数天并会晤几位棋界老友。亚洲象棋联合会秘书长林关浩特到机场接机，并且在著名的“黄亚细肉骨茶”设宴款待。

说起这间肉骨茶，有一段故事。当年前中国香港特别行政区特首曾荫权在访问新加坡期间，想到这间餐馆品尝闻名四方的肉骨茶，却因种种原因吃不成。后来，要等待五年后才得偿所愿。

阮国衡感动地说：“想不到我一下飞机不久就吃到当年特首吃不到的肉骨茶！”

前世界象棋联合会学务主任陈团生及新加坡象棋总会名誉会长梁佩玲亦来陪同会见。

午餐后，阮主席也到新加坡象棋总会参观，并赠“多伦多象棋协会”会旗留念。新加坡象棋总会名誉会长陈弈秋也特来会所，大家老友多年不见，相逢格外亲切友好。一边品茗，一边对弈，乐在“棋”中。

阮主席也是歌唱高手。在林关浩的卡拉OK安排下，他高歌一首“雪落下的声音”，美妙绝伦，歌声绕梁。

最后，陈团生以尼泊尔风格的食物及美酒款待大家。众人畅论棋经，谈笑风生，度过一个愉快美好的周末夜晚。

# 一生驰骋疆场的 黎金福大师



■ 林关浩（作者）  
亚象联秘书长

## 马来西亚棋坛一颗慧星营

今年1月20日国际大师黎金福不幸病逝，讣闻传来，全世界棋坛人士莫不同表哀悼。他的逝世，不但是马来西亚棋坛的损失，也是全世界棋坛的损失。因为，他一生都在棋场上战斗，为梅橘天地留下无数美好的珍贵对局，在浩瀚棋海中就像一颗灿烂明珠，永远发出美丽的光芒，照耀棋林。黎君年轻时候已经是棋坛的名将。早在1972年就曾经勇夺新加坡的全国个人锦标赛的桂冠。正所谓的不是猛龙不过江。

## 弘扬棋艺，不遗余力

今年4月5日马来西亚槟城胜记象棋社社长梁松德先生告诉我，为了纪念黎金福大师，他计划在举办纪念黎金福大师象棋比赛时，自费出版一本黎金福大师纪念特刊，免费分发给各棋友，听了以后我为他这种奉献精神，深为感动。他也邀我写一篇文章纪念黎大师，我欣然接受。

## 高度评价

马来西亚象棋总会秘书长谢琼高先生对黎大师的逝世，有以下高度的评价：“大马棋坛常青树黎金福今早呼吸困难，经抢救无果离世，享年76岁。1975年，在槟城举办的首届全国个人赛中，黎金福即独占鳌头，是大马第一位夺取全国个人赛冠军的棋手。

该年于怡保举行的第5届亚洲象棋赛中，黎过五关斩六将，取得亚洲个人赛冠军。黎一生为棋，夺标无数，也协助马来西亚象棋队在国际赛上取得良好成绩。2004年北京亚洲赛上，黎表现标青，6局後手棋全胜，创下国际性赛会罕见的记录，更为大马队重夺亚洲第四立下了首功。

黎驰骋赛场数十载，从不言退。去年杪因身体不适入院体检，经多位棋界领导及好友协助下，安排于怡保一家安老院休养，詎料今天竟传来噩耗，一代棋王从此与世长辞，呜呼哀哉！”

## 言穆江大师珍藏的资料

我知道言穆江大师曾经和黎大师对弈过三局，各胜一局及和一局。我特地请求言大师提供其中各胜一局资料。以下为言大师的来稿原文，亦可借此欣赏两大高手的精彩对局。



### (1) 常熟 言穆江红先负怡保黎金福 (1981年12月18日曼谷，亚洲城市名手赛，初赛)

笔者与李来群、陈孝堃都是首次出国也是第一次穿西装打领带。搭航班在香港逗留期间，香港象总盛宴招待，孝堃曾自嘲地说：“我们是乡下人进城呢！”。这是在泰国第二天的初赛（按赛程规定，初赛时同队须首先对阵。第一天我一和一负输给胡荣华）。对黎这盘因毛毛躁躁致失利，第二盘弈和，这样总分黎胜。两盘棋下得时间较长，接近午夜才回到酒店。同屋的胡荣华评道，“黎是‘烂木头’，你可不该输给他啊！”或许是受到胡“激将法”刺激，翌日笔者鼓起勇气，终以一和一胜击退香港李旭英，惊险地进入5至8名决赛。决赛1至4名陈、李、胡、谢盖洲，5至8名徐天利、笔者、柳大华、刘伯良。

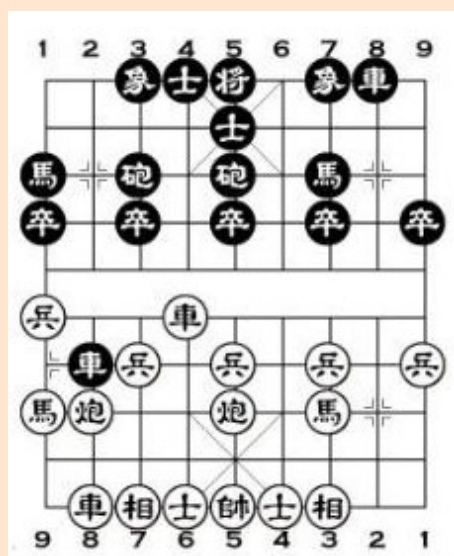


图-1

- |              |              |
|--------------|--------------|
| 1. 炮二平五炮8平5  | 2. 马二进三马8进7  |
| 3. 车一进一炮2平3  | 4. 马八进九马2进1  |
| 5. 车九平八车1平2  | 6. 兵九进一车9平8  |
| 7. 车一平六士6进5  | 8. 车六进三车2进6  |
| 9. 仕六进五车8进4  | 10. 炮五平六炮3进4 |
| 11. 相三进五炮3进1 | 12. 车六平八年8平2 |
| 13. 前车进一车2退2 | 14. 炮八进二率7进1 |
| 15. 炮八平七车2进5 | 16. 马九退八率3进1 |
| 17. 炮七平四炮3平2 | 18. 炮六平七士5退6 |
| 19. 炮四平五炮5进3 | 20. 兵五进一象3进5 |
| 21. 马三退二马7进6 | 22. 马八进九马6进7 |
| 23. 炮七进一马7退5 | 24. 炮七平九马5进7 |

- |              |              |
|--------------|--------------|
| 25. 炮九进三率5进1 | 26. 炮九平三马7进8 |
| 27. 马九进八马1退3 | 28. 马八退六炮2进2 |
| 29. 仕五退六卒5进1 | 30. 炮三平五士6进5 |
| 31. 马六进七马3进4 | 32. 马二进四卒5平6 |
| 33. 仕四进五马8退9 | 34. 马四进五马4进5 |
| 35. 马七进六将5平6 | 36. 马六退五马5退3 |
| 37. 炮五平四将6平5 | 38. 后马进七卒6平5 |
| 39. 兵九进一卒5平4 | 40. 马七退八马9进7 |

- |              |              |                   |              |
|--------------|--------------|-------------------|--------------|
| 41. 马五退四马3进5 | 42. 炮四平九马7退5 | 55. 炮四平八将5平6      | 56. 兵九平八士5进4 |
| 43. 炮九平五马5进3 | 44. 马四进二卒9进1 | 57. 兵八平七炮4平8      | 58. 马二进四炮8平7 |
| 45. 马二进三卒9进1 | 46. 马三进二卒9进1 | 59. 马四进二士4进5      | 60. 兵七平六马6退8 |
| 47. 炮五退一卒9平8 | 48. 兵九进一卒8平7 | 61. 炮八进三马5退4      | 62. 马七退五象了进5 |
| 49. 马八进九炮2退8 | 50. 马二退四将5平6 | 63. 炮八平三前卒平6      | 64. 兵六进一将6平5 |
| 51. 炮五平四马5退6 | 52. 马四退二将6平5 | 65. 兵六进一马4进6      |              |
| 53. 马九进八炮2平4 | 54. 马八进七马3退5 | 66. 炮三退一马6退了……黑胜。 |              |

## (2) 南京言穆江红先胜霹雳黎金福 (2017年1月14日森州, “黄思华杯”宿将赛第3轮)

岁月七逝,想不到时隔36年,在马来西亚的国际宿将赛重遇黎君,报了“一箭之仇”(开个玩笑)。笔者在决赛胜黄运兴,遂以5胜2和夺得冠军。二至八名是雪州黄运兴、柔佛邱俊兴、印尼蔡德怀、吉隆坡刘永成、无锡戴荣光、霹雳黎金福、印尼陈鼎品。同赴南洋的合肥丁晓峰、南通季本涵发挥欠佳,战绩未臻理想。

- |              |              |
|--------------|--------------|
| 1. 炮二平五马8进7  | 2. 马二进三卒3进1  |
| 3. 马八进九马2进3  | 4. 年一平二车9平8  |
| 5. 兵三进一象7进5  | 6. 车九进一车1进1  |
| 7. 车九平六车1平6  | 8. 车二进六炮2平1  |
| 9. 兵九进一年6进3  | 10. 炮八进四车6进3 |
| 11. 炮八退四车6退3 | 12. 车六进七士6进5 |
| 13. 炮八进四炮8退1 | 14. 炮八平七马3退1 |
| 15. 车六退四炮1平4 | 16. 车六平四年6平4 |
| 17. 马九进八车4退1 | 18. 仕四进五炮8平9 |
| 19. 车二进三马7退8 | 20. 炮七平五马1进3 |
| 21. 炮五平一卒7进1 | 22. 炮一退一年4平7 |
| 23. 马三进二卒7进1 | 24. 马二进三卒7平6 |
| 25. 炮一平五率6进1 | 26. 兵五进一马8进9 |

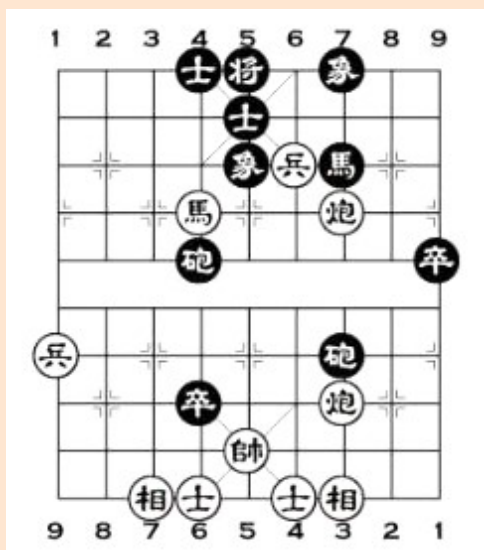


图-2

- |              |              |
|--------------|--------------|
| 27. 马三退二炮9进5 | 28. 马二退四炮9平3 |
| 29. 炮五平九马9进7 | 30. 马八进九马3进1 |
| 31. 炮九进四炮4进4 | 32. 马四退二炮4平8 |
| 33. 相三进五炮3平4 | 34. 炮九平四率3进1 |
| 35. 炮五进一马7进6 | 36. 兵五进一卒3平4 |
| 37. 马二进四炮4平5 | 38. 兵五平四卒4平5 |
| 39. 炮四退二卒5平6 | 40. 马四进二黑超时负 |

### (3) 欣赏黎金福的精湛残局 马来西亚黎金福先胜越南郑亚生

(2010年12月2日砂劳越州美里市，第16届亚洲象棋锦标赛，第7轮)

- |                          |               |
|--------------------------|---------------|
| 1. 炮二平五马8进7              | 2. 兵三进一卒3进1   |
| 3. 马二进三马2进3              | 4. 炮八进四 车9平8  |
| 5. 炮八平七炮8平9              | 6. 马八进七车1平2   |
| 7. 车九平八象3进5              | 8. 车八进六士6进5   |
| 9. 年一进一车8进4              | 10. 炮七平三马3进4  |
| 11. 车一平六卒1进1             | 12. 兵五进一炮9退1  |
| 13. 车六进二卒3进1             | 14. 车八退一卒3进1  |
| 15. 车六进二车8平4             | 16. 年八平六卒3进1  |
| 17. 兵五进一炮2平3             | 18. 相七进九卒5进1  |
| 19. 马三进五年2进3             | 20. 兵三进一卒5进1  |
| 21. 马五进七车2平6             | 22. 车六平四 车6进1 |
| 23. 兵三平四炮3进2             | 24. 兵四进一卒5平4  |
| 25. 马七进九炮3平5             | 26. 炮五平三炮9进5  |
| 27. 马九进七炮5进1             | 28. 帅五进一炮9平7  |
| 29. 马七退六卒3平4             | 30. 相九退七卒9进1  |
| 31. 马六进八炮5退1             | 32. 马八进六 炮5平4 |
| 33. 兵四进一……如图             | 33. ……士5进6    |
| 34. 马六退四 炮7退2            | 35. 马四进三炮7退2  |
| 36. 炮三进五士4进5 (红多子胜定余者从略) |               |

如图双方对弈经过了3回合，进入马炮残局阶段，黎经细算突出妙手兵4进1采取积极进攻，黑方不察以士吃兵，被红马6退4咬双得子。但黑若退马，红方兵4进1攻势凌厉。介绍此局说明黎大师残局着法精湛，功力深厚。

#### 余仲明机红对黎金福，为何第一步走相3进1？

印尼棋王余仲明在1986年第4届亚洲杯赛中曾经用相3进1开局的怪招战胜黎金福。事后我曾问过余棋王：“为何你如此狂妄？胆敢小看黎金福？”

余解释说：“非也！由于我和黎金福是好友，私下不知下了多少盘，我认为他熟读兵，开什么局，我都占不到什么便宜。所以，在这比赛关头，我出奇兵，攻其不备！”

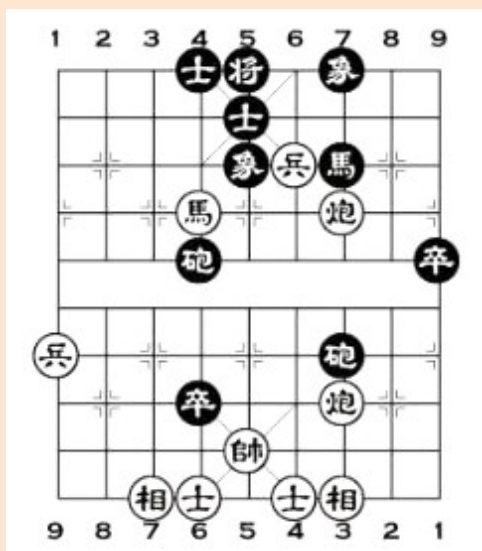


图-3

我想棋人什么样的性格会形成你下棋的风格。余仲明那种“玩世不恭”及黎金福那种“性情憨厚”，在棋盘上的交手形成一种鲜明对比。也所谓的“棋如人生了。”

#### 结语

黎金福大师一生都在比赛，东征西讨，与天下群雄争霸，从不言退，也从不言败。下棋的态度永远是那么认真执着和坚持热忱，这是给年轻的棋手学习的一个好榜样。黎大师虽然离开了，但是他留给我们很多精彩的对局，及对象棋“情有独钟”的深厚情感，永远活在我们的心中。

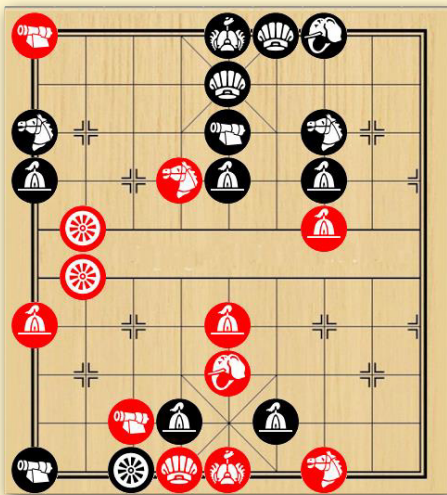
#### 林关浩

亚洲象棋联合会秘书长  
新加坡象棋总会会长

# Salvaging a Flawed Endgame

This is the second game from the ancient xiangqi manual “Comforting Delights” (my translation of the manual’s Chinese title 《适情雅趣》). It is designed as a serial-mate-in-20. The checkmate routine demonstrates a number of finesses as shown below:

- |          |      |          |      |
|----------|------|----------|------|
| 1. R8+4  | A5-4 | 2. +R-1  | A4+5 |
| 3. C7+8  | H1-2 | 4. C7-8  | A5-4 |
| 5. +R=5  | A6+5 | 6. H6+7  | K5=6 |
| 7. R8=4  | C5=6 | 8. R4+3  | A5+6 |
| 9. C7=4  | A6-5 | 10. H3+4 | A5+6 |
| 11. H4+2 | A6-5 | 12. H2+4 | A5+6 |
| 13. H4+5 | A6-5 | 14. H5+3 | K6+1 |
| 15. H3-5 | K6-1 | 16. H5-4 | A5+6 |
| 17. H4+3 | A6-5 | 18. H3+2 | K6+1 |
| 19. H2-4 | K6+1 | 20. P3=4 |      |



There is an implicit rule for endgame composition. In a red-to-win endgame, the winning side must win with the least number of moves, while the opponent must offer the toughest resistance to delay defeat. If you follow this rule, the game is flawed in that there are two places in the given move list where Red could have won with far fewer moves. I challenge you to discover these

variations before reading any further.

The two faster (both in only 9 moves) winning variations are as follows:

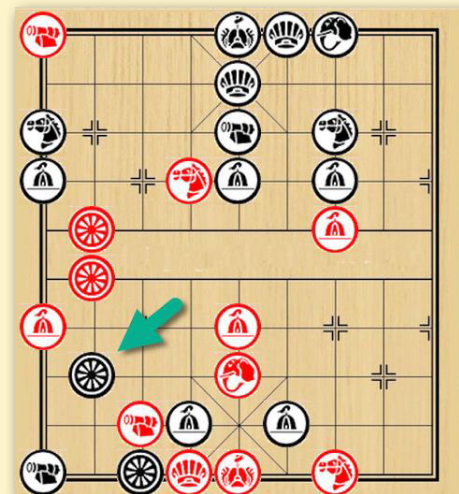
### Variation A (instead of 4.C7-8)

- |         |      |         |      |
|---------|------|---------|------|
| 1. R8+4 | A5-4 | 2. +R-1 | A4+5 |
| 3. C7+8 | H1-2 | 4. C7-2 | A5-4 |
| 5. H6+7 | K5+1 | 6. H7-5 | H2+4 |
| 7. +R=6 | K5=4 | 8. R8+4 | K4+1 |
| 9. C9-2 |      |         |      |

### Variation B (instead of 5.R8=5)

- |         |      |         |      |
|---------|------|---------|------|
| 1. R8+4 | A5-4 | 2. +R-1 | A4+5 |
| 3. C7+8 | H1-2 | 4. C7-8 | A5-4 |
| 5. H6+7 | K5+1 | 6. H7-5 | H2+4 |
| 7. +R=6 | K5=4 | 8. H5-7 | K4=5 |
| 9. R8+4 |      |         |      |

It would be a waste if we simply brushed this puzzle aside as a flawed composition. I am glad that I was able to preserve the original serial mate-in-20 routine by adding a Black Chariot at location R82 (diagram below). The addition of this piece eliminates the two faster-win variations.



(Felix T S Tan)